

# Pello Zabaleta

Una niebla dorada./ Un camino que se  
aleja./ Los restos de luz, huérfanos,/ se  
encaminan hacia poniente.

## Dolmen

Círculo redondo, de izadas piedras  
espacio sagrado de la vida y de la muerte  
circunferencia sublime receptora del cielo  
piedra no caída  
reto valiente para todo futuro  
perímetro esbelto del sol y de la luna.  
Fila humana erguida, soberbia  
que sostienes y delimitas el tiempo,  
sierra circular de eternidad  
que cortas el débil pasado  
y el vano futuro eviterno  
dios vivo de cada momento  
que no se inclina ante nadie.  
Antena sempiterna del universo misterioso,  
o mano abierta para recibir todas las gracias,  
o para acoger al muerto y ofrecerlo al cielo,  
o ramillete de piedra lleno de poderes,  
o morada umbría del señor celestial  
o nosotros mismos divinos de piedra levantada.  
Erguida colección abierta de piedra  
bajo las nubes, bajo el sol, bajo la luna  
custodia de la vida más allá de la muerte  
con la nube, con el sol, con la luna,  
siente fuerte y eterna adherida a la tierra  
ardiente morada nuestra de unidad  
para que nosotros seamos personas de piedra sobrenatural.



(Versión Original)

**Jentilarri** // Harri zutunen inguru biribil / esparru sagaratu heriotzaren eta bizitzaren / zeru biltzaile zirkunferentzia jaso / harri ez erori / etorkizun orori erronka bipil / gorpuen biltegi zaindu / eguzkiaren eta ilargiaren biribiltasun lerdena. / Gize-soka tente, harro / eutsiz eta hesituz denbora, / amaibakotasunaren zerra zirkularra / epaitzen duzuna iragan ahula / eta geroko gero etemal hutsala, / inoren aurrean makurtzen ez den / jainko bizi une oroko. / Unibertso misteriozkoaren antena betidaniko, / edo esku ireki grazia guztiak hartzeko, / edo hile jaso eta zeruari opaltzeko, / edo harri erramilete ahalmenezko, / edo jaun goikoaren baita itzaltsu, / edo gu harrizko altxatu jainkozko. / Harri sorta zutun ireki / hodeipean, eguzkipean ilargipean / biziaren zaintzaile herioaz gaindi / hodeiaz, eguzkiaz, ilargiaz / lurrari itsatsiriko hazi bortitz etengabeko / gure baita bero batasunezko / gu gaitezen goi-harrizko gizaki.